NO	所属名	訳出対象の英語表記	略称(複数ある場合セミコロン;
NO	<b>川禹石</b>	が出来られた。	で区切って記載)
	教養学部	College of Arts and Sciences	
2	前期課程	Junior Division, College of Arts and Sciences, The University of Tokyo	
3	英語	English	
4	ドイツ語	German	
5	フランス語・イタリア語	French, Italian	
6	中国語	Chinese	
7	韓国朝鮮語	Korean	
8	ロシア語	Russian	
9	スペイン語	Spanish	
10	古典語・地中海諸言語	Classical and Mediterranean Languages	
11	日本語	Japanese Language	
12	法・政治	Law and Political Science	
13	経済・統計	Economics and Statistics	
14	社会・社会思想史	Sociology and Social Thought	
15	国際関係	International Relations	
16	歴史学	History	
17	国文・漢文学	Japanese and Classical Chinese Literature	
18	文化人類学	Cultural Anthropology	
19	哲学・科学史	Philosophy and the History of Science	
20	心理・教育学	Psychology and Education	
21	人文地理学	Human Geography	
22	物理	Physics	
23	化学	Chemistry	
24	生物	Biology	
25	情報・図形	Graphic and Computer Sciences	
26	宇宙地球	Earth Science and Astronomy	
27	スポーツ・身体運動	Sports Sciences	
28	数学	Mathematics	
29	PEAK前期	Peak Junior Division	
30	先進科学	Komaba Institute for Science	
31	先進融合	Avant-Garde Arts	
32	後期課程	Senior Division	
33	教養学科	Department of Humanities and Social Sciences	
34	学際科学科	Department of Interdisciplinary Sciences	
35	統合自然科学科	Department of Integrated Sciences	
36	附属教養教育高度化機構	Komaba Organization for Educational Excellence	
37	社会連携部門	Division of Social Outreach	
38	国際連携部門	Division of International Cooperation	
39	環境エネルギー科学特別部門	Special Division of Environmental and Energy Sciences	
40	Educational Transformation部門	Division of Educational Transformation	
41	科学技術コミュニケーション部門	Division for Science Communication	
42	Diversity & Inclusion部門	Division of Diversity and Inclusion	
43	附属複雑系生命システム研究センター	Research Center for Complex Systems Biology	
44	附属進化認知科学研究センター	Center for Evolutionary Cognitive Sciences	ECS
45	附属東アジアリベラルアーツイニシアティブ	East Asia Liberal Arts Initiative	EALAI
46	附属共生のための国際哲学研究センター	The University of Tokyo Center for Philosophy	UTCP
47	附属グローバルコミュニケーション研究センター	Center for Global Communication Strategies	CGCS
48	   教育プログラム 開発実施 部門	Educational Program Development and Implementation(ALESS/ALESA)	CGCS
49	教育プログラム連携実施部門	Educational Program Coodination and Implementation (Trilingual Program)	CGCS
50	カリキュラム研究部門	Curriculum Research	CGCS
51	ファカルティ・ディヴェロップメント部門	Faculty Development	CGCS
52			CGCS
	日本語教育開発実施部門	Development and Implementation of Japanese Education	

NO	所属名	訳出対象の英語表記	略称(複数ある場合セミコロン; で区切って記載)
53	社会連携部門	Public Relations	CGCS
54	附属学生相談所	Komaba Student Counseling Center	
55	附属進学情報センター	Academic Guidance Center	
56	附属国際交流センター	Center for International Exchange	
57	附属国際研究協力室	International Research and Cooperation Office	
58	グローバリゼーションオフィス	Globalization Office	GO
59	留学生相談室	International Students' Advisory Room at Komaba	
60	附属共通技術室	Technical Support Section	
61	附属知的財産室	Intellectual Property Office	
62	附属駒場キャンパス計画室	Komaba Campus Planning Office	
63	附属駒場博物館	Komaba Museum	
64	附属アドバンストリサーチ・ラボラトリー	Advanced Research Laboratory	
65	附属駒場ファカルティハウス	Komaba Faculty House	
66	附属駒場地区男女共同参画支援施設	Komaba Day Care Center	
67	 	Office for Educational and Research Data Analysis	
68		Strategy Management Office	
69	大学院総合文化研究科	Graduate School of Arts and Sciences	
70	言語情報科学専攻	Department of Language and Information Sciences	
71	言語科学基礎理論講座	Foundations of Language Science	
72	言語情報解析講座	Language Information Analysis	
73	国際コミュニケーション講座	International Communication	
74		Text Analysis	
75	言語習得論講座	Language Acquisition	
76	  日韓言語エコロジー研究講座	Japan and Korea Language Ecology	
77	国際研究先端大講座	Advanced International Studies	
78	超域文化科学専攻	Department of Interdisciplinary Cultural Studies	
79	文化ダイナミクス講座	Culture Dynamics	
80	表象文化論講座	Culture and Representation	
81	文化人類学講座	Cultural Anthropology	
82	文化コンプレクシティ講座	Cultural Complexity	
83	比較文学比較文化講座	Comparative Literature and Culture	
84	国際研究先端大講座	Advanced International Studies	
85	比較民族誌講座	Comparative Ethnography	
86	地域文化研究専攻	Department of Area Studies	
87		Multidimensional Analysis of World Structure	
88	ヨーロッパ・ロシア地域文化講座	European and Russian Area Studies	
89	地中海・イスラム地域文化講座	Mediterranean and Islamic Area Studies	
90	北米・中南米地域文化講座	North, Central and South American Area Studies	
91	アジア・環太平洋地域文化講座	Asia Pacific Area Studies	
92	国際研究先端大講座	Advanced International Studies	
93	環インド洋地域文化講座	Indian Ocean Area Studies	
94	アメリカ太平洋地域文化講座	Pacific and American Area Studies	
95	国際社会科学専攻	Department of Advanced Social and International Studies	
96	国際協力論講座	International Cooperation	
97	国際関係論講座	International Relations	
98		Public Policy	
99	相関社会科学講座	Interdisciplinary Studies in Social Sciences	
100	国際研究先端大講座	Advanced International Studies	
101	比較現代政治講座	Comparative Politics	
102	広域科学専攻	Department of Multidisciplinary Sciences	
102	広域科子専攻 	Department of Multidisciplinary Sciences  Department of Life Sciences	
103	生。 生。 生。 生。 生。 生。 大 大 大 大 大 大 大 大 大 大 大 大 大	Biological Responses to Environmental Information, Department of Life Sciences	
104	工叫垛况付于尔垛况心台珊舑坐	Diological Nesponses to Environmental information, Department of Life Sciences	

NO	所属名	訳出対象の英語表記	略称(複数ある場合セミコロン; で区切って記載)
105	生命環境科学系生命情報学講座	Bio-informatics, Department of Life Sciences	
106	生命環境科学系生命機能論講座	Bio-functionality, Department of Life Sciences	
107	生命環境科学系運動適応科学講座	Exercise Adaptability, Department of Life Sciences	
108	生命環境科学系認知行動科学講座	Cognitive and Behavioral Sciences, Department of Life Sciences	
109	相関基礎科学系	Department of Basic Science	
110	相関基礎科学系科学技術基礎論講座	History and Philosophy of Science and Technology, Department of Basic Science	
111	相関基礎科学系自然構造解析学講座	Structures in Natural Sciences, Department of Basic Science	
112	相関基礎科学系複雑系解析学講座	Theory in Complex Systems, Department of Basic Science	
113	相関基礎科学系機能解析学講座	Analysis of Material Functionality, Department of Basic Science	
114	相関基礎科学系物質計測学講座	Material Measurementation, Department of Basic Science	
115	相関基礎科学系物質設計学講座	Material Design, Department of Basic Science	
116	広域システム科学系	Department of General Systems Studies	
117	広域システム科学系基礎システム学講座	Systems Theory, Department of General Systems Studies	
118	広域システム科学系情報システム学講座	Information Systems, Department of General Systems Studies	
119	広域システム科学系自然体系学講座	Global Systems, Department of General Systems Studies	
120	広域システム科学系複合系計画学講座	Complex Systems Planning, Department of General Systems Studies	
121	国際研究先端大講座	Advanced International Studies	
122	広域システム科学系情報メディア学講座	Informatics and Media Technology, Department of General Systems Studies	
123	総合文化研究科図書館	Library of Graduate School of Arts and Sciences	
124	総合文化研究科自然科学図書室	Science Library, Graduate School of Arts and Sciences	
125	総合文化研究科附属 グローバル地域研究機構 アメリカ太平洋地域研究センター 図書室	Center for Pacific and American Studies Library, Graduate School of Arts and Sciences	
126	附属グローバル地域研究機構	Institute for Advanced Global Studies	IAGS
127	アメリカ太平洋地域研究センター	Center for Pacific and American Studies	CPAS
128	ドイツ・ヨーロッパ研究センター	Center for German and European Studies	DESK
129	アフリカ地域研究センター	Center for African Studies	RCAS
130	持続的平和研究センター	Research Center for Sustainable Peace	RCSP
131	持続的開発研究センター	Research Center for Sustainable Development	RCSD
132	中東地域研究センター	Centre for Middle Eastern Studies	UTCMES
133	地中海地域研究部門	Research Division for the Mediterranean Areas	MAS
134	南アジア研究センター	Center for South Asian Studies	CSAS
135	韓国学研究センター	Center for Korean Studies	CKS
136	ラテンアメリカ研究センター	Latin American & Iberian Network for Academic Collaboration	LAINAC
137	附属先進科学研究機構	Komaba Institute for Science	KIS
138	附属駒場アカデミック・ライティング・センター	Center for Academic Writing at Komaba	CAWK
139	附属国際環境学教育機構	Organization for Programs on Environmental Sciences	
140	附属国際日本研究教育機構	Organization for Global Japanese Studies	